

ΔΠΟ ΤΗΝ ΗΡΟΙΚΗ ΜΕΓΑΛΟΝΗΣΟ

## ΟΙ ΚΡΗΤΕΣ ΚΑΙ ΤΑ ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΤΟΥΣ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ

«Η αγάπη και η ζήλεια στήν Κρήτη. Για δυό ζευγάρια δισπέτρια τραπέ τάξιδα. Τέ περδυρό δενδύμα τεῦ θανάτου. Ή άγντες τῶν γυναικινῶν στήν Κρήτη. Ή Μαριώ και δέξελφος της Βέτρος Ιζανάκης. Τῶν ἀντετειρένων τ' ἄρρωτα. Ή φαντασία τῶν Κρητών. Η αγάπη τῆς κοπέλλας.» Ένα θανατηφέρες πείσμα. Η φιλοξενία στήν Κρήτη. Τι λέει ένας Γερμανός σεφές.



ΙΑ τὸ ἡρωικὸν δύσματα τῆς Ερήμης ἔχοντας ξαναγράψει. Σήμερα σάς δίνοντες ρία ἀπόρη σχετική σελίδα. Σή την Κρήτην δέξεις τῶν δέξιας δημοτικῶν ἀσύρματος, αὐτὸν είναι ως ἡμὲν τὸ πλειστονό δίστιχο καὶ τραγούδιοντας στοὺς χορούς.

Τὸ περισσότερο ἀπὸ τὰ δίστιχα αὐτὸν δύσον «ποιητικὴ καπλονή», δέως τὸ δροσοπιτίζεις καὶ δὸ Πολιτική. «Υπόρχουν δύος, καὶ δέλλοι δημοτικά ἀμφοτα, ποὺ δένονται τῶν ὁδῶν δάντικεμένων, τὰ πέδην καὶ τοὺς ἄγντας, γαῖα τὴν ὑπορχεῖ τοῦ ἀνθρώπου. Αντὰ εἰτε σηρβάρα. Στὰ τραγούδια αὖτε οἱ Κρητικοὶ δίνουν μια ποιητικὴ πλάκα τον παραπτῷ. Ταν καὶ τῆς θάστατος τῶν καπέλλων ποὺ αὐτὸν αὐτὸν βλέπειν κανεὶς ποὺς ἀπειλαράντονται καὶ πᾶς αἰσθάνονταις τὴν ζωήν.»

Τὰ ήδη τῆς γῆσσας είναι αὐτοτρόπια, καὶ η ζηλοτυπία τῶν ἀνδρῶν είναι μεγάλη, γιατὶ εἴτε πολὺν εὐέξοτος στὸ ζήτημα τῆς οἰκογενειακῆς τιμῆς. Πολλές φορές κύριος ἀιματικός λόγος ἀφορούσε.

«Ἐτσι ἀναφέρεις ἔνα δημοτικό τραγούδι, τὴν τέχνη μιᾶς πόρης, ἡ δύσμα τὴν τριαντάφυλλο, καὶ νὰ φτιάσεις ἔνα πυνθανότο διαν πέραστας» τὸ οποῖο δὲ Γιάννης, γερίστας, ἀπὸ τὸ πονήγι. Τῆς ζητησεις δὲ δραστηράτελαι καὶ νέορη τοῦντος, μὲ προθυμία, τέσσερα. «Η μάνα της ἐτούτης αὐτὸν δέλλον τὸ παραδύοντο, παὶ τὸ μοράρης στοὺς δάσματα διδεοργούν τῆς πέρης καὶ στοὺς δικαιοχῶν διδεσφορούς της; οἱ διποιοι δοχεῖαν γὰρ τὴν δέρονται ὅλασσοι!»

Σῶν νά μή δητανεὶς δὲ αὔτοῦ, τρέχειν η μητέρα πεῖ διατέρως τῆς πόρης καὶ ἀγαπᾶν νά τὴν χτυπούν πεῖ αὐτοῖς. «Ο πατέρας τῆς μ' ἔνα σοβῖδον χοντρόν πεῖ η μάνα της καὶ τὸ ράκο της. Καὶ λέει σχετικῶς τὸ δημοτικό τραγούδι:

«Τὰ αἴματα συνοράντας τὰ φεύγα ματωθῆναν, τῷ νύχτα, τὰ μεσαίνυτα η κέρη ψυχαράκι, καὶ η μάνα της μπαίνεται, καὶ ἔστερα τὰ μαλ-

λίτη της,

καὶ ὁ κόρης της, δι πρωτόπολας, τὰ γαύρα του

Ιέρεναι.

Κεὶ η μάνα της τὴν ἔρωτα, τοαγκουνηνοδιδιμάνη.

— Θέλεις τὰ μπᾶ; Θέλεις τὰ κεῖ; Θέλεις τὰ βελουσένια, δέλλεις τὰ καταπλάσια ποὺ τάφεταις δὲ Γιάννης;

Τὰ «μπᾶ» του σύνχρονον, είναι μπαίνεταιρά, καὶ ἀποποιεῖναι καὶ τὰ «κεῖ» είναι τὰ μεναζετάν.

Κ' ἔξαιροισθεῖσα :

— «Ἄλι, θέλω μπᾶ, δὲν θέλω κεῖ, δὲν θέλω βελουσένια, δὲν θέλω καταπλάσια, καὶ» δὲ τάφεταις μὲ δὲ Γιάννης. Θέλεις τὰ ματωμένα μεν γειτανεῖς στὸν «Ἄλι». Νά βγῃ στὴν χόρα ἀκουσμός διαλαλήσμος στον τόπο ποὺ μὲ ἀδικιανάταις γὰρ δὲν ζευγάρια ερδά!...»

Ἐννοεῖται δὲν τὸ δάμον αὐτὸν είναι ηπειροβόλιον. Μὲ τὴν ἔπειρον του δὲ ἀποβίδας δεῖχνει τὴν αὐτοτρόπετρα τῶν ἥδην του Κρητικού λοιπού, οἱ διοικοὶ καὶ μάμα πορθεῖσθαι μαζὶ πόρης, μπορεῖ νά τὸν παρωρήση σπληγδοῖ πεῖ ἀλέπητο.»

\*\*\*

«Η γυναικεία στήν Κρήτη είναι ἀγνές. Πιστεῖς ποὺ διαρράκεις μισούσσων πάντα τὸν Τόντρον καὶ τὸν θεωρούσσων δὲ φραγμόδες μιλούσσων ποὺ νά τὶς ἀγγίσει ἀδύνατο Τούροντος. Καὶ λειτούργοισθεῖν γὰρ τὴ Μαριώ ποὺ τὴν ποιούσσεις δὲ Νείμετς Ἀγάς :

— Αὶ οὐδεφάρων, Πέτρο μον, σάν είσαι πολλαμάρι, ξειστειρεψεις με σόμερα, Τούρκος γε μη μέ πρεψη.

— Σὲ ίδης, Μαριώ, τὸ οίμα μου τὴ γῆ νά μονιμήση δέτοσας, τὸ λόγιας, Τούρκος θά σὲ φιλάσσῃ!

— Σὲ ίδης, Μαριώ, τὸ οίμα μου στὴ γῆ γετάνη διλάνι, δέτοσας τὸ λόγιας Τούρκος γε μὲ μαλάνη.

Γῆ (ἢ) σὲν ίδης τὸ οίμα μου στὴ γῆ γε νά μονιμπιάσῃ, δέτοσας τὸ μάτερο Τούρκος θά σὲ φιλάσσῃ.

Ἐν τέλει η Μαριώ γλέντωσ απὸ τὶς καταδιώκεις του Νείμετς Ἀγάς, τὸν διοικούσσων δὲ οὐραρός της Πέτρος! Μά δὲν είχαν λειτούργησαν δὲξερόφες τους.

Πολλές φορές, πετά τὶς ἐπιδρομές τῶν Τούρκων, οἱ ἀδελφοί, δὲν πατέρθισσαν νά ιντερποτούσσων ἀποτελεσματικὰ τὶς γυναικείας ποὺ τὶς ἀδερφές τους.

Άλλα ποὺ πολλές φορές η ίδιας η γυναικείας κατέρθισσαν νά έπειροσθεῖσαν τοὺς ἀστούς των καὶ τὰ χρονικὰ ἀναφέρουν Κρητικούς, ποὺ ἀναδείχθησαν ἀρρόματα μὲ τοὺς ἀνδρεῖς τους στήν ἀνδριά καὶ πατέρθισσαν τοὺς καταδιώκτας των, σωζωταίς έστοι τὴν τιμὴν της.

\*\*\*

«Η ἀγάπη την Κρητικην γειτά δὲ δηλα δην μεγάλη.

“Αμα γινόταν διηρίος δ Κρητικός, τίποτε διλλο διαν ιπημονίσσε, παρά τ' ἀποχήση δια καλό τουφέται, ποι για τὸ τοφέται αενό, διαν θεταις, μπορεύσε νά υποκριθή μηδγαροσα στις ποδ μεγάλησταις στερθεταις. Τὰ δηλα της οιογενείσος φιλαγνότεσσον σάν πάτη ιερόδι :

«Τῶν ἀντερειμένων τ' ἀρματα, δὲν πρέπει νά πουλιούταις, Μά πρέπει νά γαλιζιώταις, στόρ τούχο γε μεριμούταις. Νά τα θωραγού οι γε δηλοι νιοι, καὶ νά τα καρεράνων.

‘Η επεργάσνεια την Κρητικην διαν πάνταις περιάλη. Τὰ δηλασσο παραπάντησα στὰ ζητήματα του δηρωτος, τεῖς ίδιας τρομερό, βαθειό, ἀξέπατο. Εσι νά λέει η Λευκηνού δημοτικό διαγοστέ, γιανί τοι δημιουρησεις. Φευγόντας δηματησησαληράτωνς δηπιαστάς. Αλλο δης δηφορεύειταις καλύτερο, νά μας τη πη ποδερέα τοι προγεται :

«Ἐνα καραβί διακεντοτό ίθι, ημεν εις τὸ ιερούσας (1)

Μηδὲ πολλα μιρού τας, μψός πολλα μιρούλε. Κι δηρφονιόν δηλαλάσσων δηψες τὸ μεσημέρι. Μάνα δης ξειν τὰ τὸν κλαδ, κάρη τὰ τὸν λυπταται, μηδ' άλιφο, μηδ' άλιφη, νά τὸν ψυχοπονάται.

Μάχε πολλά γαλητικά μη δηνίηται τὸν λυπταται. Χίλια δινει νά τὸν ίδη, χίλια νά τὸν μιλφη, καὶ δυν χιλιάδες ξέχωρα νά τὸν γλυκοφιληση. Βάστα τὰ χίλια στὸ τούβερ (2) καὶ τὸν τούβερ στὰ

στήθη, καὶ πέντε τὸ στρατι-στρατι καὶ στὸ μαράθι φτάνει. Άπο μαρνα τὸν τούβερ τὸν γαύληρο καὶ λέει :

— Καραβονήρ μη δηρφε καὶ ναυάληρο μη δηφέρει, δηρφονιό δηλαλάσσως δηψες τὸ μεσημέρι.

Μάλα δης ξειν τὸν κλαδ, κάρη τὰ τὸν λυπταται, μηδ' άλιφο, μηδ' άλιφη, νά τὸν ψυχοπονάται. Μάχες πολλά γαλητικά μη δηνίηται τὸν λυπταται. Χίλια δινει νά τὸν ίδη, χίλια νά τὸν μιληση καὶ δυν χιλιάδες ξέχωρα νά τὸν γλυκοφιληση. Βλεστα τὰ χίλια στὸ τούβερ καὶ τὸν τούβερ στὰ

στήθη

Τότε δης τῆς μίλησες πο μέσος ἀπὸ τὸν ομπάρο :

— Αν ξειν γρόνια γρόνια τα, μη δηστρέας δηστρέας τα στέλλεις στα μηδανίδης; στη θάλασσας νά φυτευτή πορθεθει, δητεσάς το μάτερος (μάρος) πάρ θά μη δησκαλοβιώσης. Καμιάμιν ξάνα δην έβγαλε τὸ δολερό τη στάμα, Μόδ θεάνα μη δηλόθανε εάν νάσανε στὸ σερδάμα.

\*\*\*

Μιά απὸ τὶς πο μεγάλες δηρετές την Κρητικην είναι η φιλοξενία. Ένα δημοτικό τραγούδι Κρητικό, ώς έξης τη μποθανατίζει :

— Μάνα, γιανικει στὰ βουνά καὶ φέρχεις στὰ λαγκάδα, Σέντα ποργάνη στην πόρτα μας, όγρες νά κινούσσενος, Μάνα μου, κε δη την οντος ειδονέας :

— Καραβονήρ μη δηρφε καὶ ναυάληρο μη δηφέρει, δηρφονιό δηλαλάσσως δηψες την έξινο τὸν θάλασσα;

— Γυνέ μου, ψωμι δην έχομεις, τὸν έχονε τὸν θάλασσα;

— Γυνέ μου, κρασι δὲν έχομεις καὶ πέριτο μη δηρφάτω.

— Γυνέ μου, ψωχά δὲν έχομεις δ έχονε γά πλογασ...

— Απλόχωρο τὸ στράμα μου, σώνει μη δημε μη δηνένους.

Ο γυναίκες στήν Κρήτη είναι ἀγνές. Πιστεῖς ποι διαρράκεις μισούσσων πάντα τὸν Τόντρον καὶ τὸν θεωρούσσων δὲ φραγμόδες μιλούσσων ποι νά τὶς ἀγγίσει ἀδύνατο Τούροντος. Καὶ λειτούργησαν δὲξερόφες του Νείμετς ሔγας :

— Τὴν φιλοξενίαν δηλαρούντε την Κρητικην συγγραφές Frans von Loehrer, διαν στὰ 1874 γύρισον δηλαρούντε την Κρήτη, έμμαγες στὸ περι Κρήτης σύγγραμμα του την έξης καραποτειριστετατο :

— Τὴν φιλοξενίαν δηλαρούντε οι Κρητικοί σχεδόν ὡς φρησταί. Επικρατεῖσα μάλιστα στὴν ηδησία διεισιάσεις στις δέξιες φέρεται επειγόντες ποι τούτη στην οικογένεια ποι τὸν θά φιλοξενετα :

— Καραβονήρ μη δηρφε καὶ ναυάληρο μη δηφέρει, δηρφονιό δηλαλάσσως δηψες την έξινο τὸν θάλασσα.

Στὴν Αμερική κατεστενάθησαν τελενταίως ειδικά μαζιλλάρια, τὰ δηλαράκια ποι μεγάλησσον νά πομηθούν δημόνες καὶ τὴ μουσική τους! «Οταν τὴν βαρεσθούν καὶ θελαρούν νά πομηθούν γρηζούν ένα εουμει ήλεπτικό καὶ η μουσική πούσε!

1) Κρούσσος : τὸ κούρσευμα, η παιδατεία. 2) Ταεβρός : μαντηλή της κεφαλαίης.

## ΤΑ ΜΟΥΣΙΚΑ!... ΜΑΞΙΛΔΑΡΙΑ!...

Στὴν Αμερική κατεστενάθησαν τελενταίως ειδικά μαζιλλάρια, τὰ δηλαράκια ποι μεγάλησσον νά πομηθούν δημόνες καὶ τὴ μουσική τους! «Οταν τὴν βαρεσθούν καὶ θελαρούν νά πομηθούν γρηζούν ένα εουμει ήλεπτικό καὶ η μουσική πούσε!